

## Consejos para el viajero

✓ <b><u>Seguridad</u></b>	Página 2
✓ <b><u>Salud</u></b>	Página 5
✓ <b><u>Datos útiles</u></b>	Página 9
✓ <b><u>Temas Consulares</u></b>	Página 14
✓ <b><u>Hoteles y otras direcciones de utilidad</u></b>	Página 17
✓ <b><u>Links de interés</u></b>	página 20

### AVISO IMPORTANTE PARA ARGENTINOS

*El 10 de Marzo de 2010, el Departamento de Salud de Sudáfrica circuló un Resumen sobre la Política sudafricana frente a la Fiebre Amarilla en el que se incluye a Argentina dentro de la lista de países a los que Sudáfrica exige un Certificado de Vacunación contra la Fiebre Amarilla.*

*Esta incorporación surge de la clasificación de Argentina como país de alto riesgo respecto de la Fiebre Amarilla en el listado de la Organización Mundial de la Salud.*

*Esta clasificación implica que todos los pasajeros que ingresen desde Argentina deberán presentar un Certificado de Vacunación contra la Fiebre Amarilla emitido al menos diez (10) días antes de ingresar en Sudáfrica.*

*Las nuevas disposiciones dejan sin efecto la posibilidad de vacunarse en el aeropuerto, razón por la cual quien no cuenten con su certificado en regla no serán admitidos a Sudáfrica.*

*En Argentina, la autoridad que extiende el Certificado Internacional de Vacunación contra Fiebre Amarilla es la Guardia de Sanidad del Puerto de Buenos Aires, Ing. Huergo 690, Buenos Aires. Tel.: 4343-1190 / 4334-1875. Horario: lunes de 14 a 15, martes de 10 a 11, miércoles 13 a 14, jueves y viernes de 15 a 16.*

*Es importante destacar que los viajeros que no cumplen con estos requisitos son devueltos al aeropuerto de origen.*

## Seguridad

---

<b>TELEFONOS UTILES</b>	
<b>Policía (desde línea fija)</b>	<b>10111</b>
<b>Policía (desde celular)</b>	<b>112</b>
<b>Guardia Consular</b>	<b>079 715 4366</b>

Si bien la mayoría de los turistas que visitan Sudáfrica no sufren incidentes mayores y las autoridades extremarán las medidas de protección durante el mundial, es preciso tener en cuenta que existen tasas altas de criminalidad, en ocasiones violenta.

Por este motivo conviene extremar las precauciones y procurar siempre desplazarse en grupo o acompañados por representantes de las compañías o agencias de viaje.

### **SE RECOMIENDA VIVAMENTE NO SALIR NO SALIR SOLOS, ESPECIALMENTE DE NOCHE**

---

La Policía y el Ministerio de Turismo de Sudáfrica han efectuado el siguiente listado de recomendaciones de seguridad para los asistentes al Mundial:

#### **EN EL AEROPUERTO**

- Asegúrese de que su equipaje tenga candados
- Esté atento a posibles intentos de distraer su atención con el objetivo de robar valijas o pasaportes
- No permita que extraños o personal no autorizado abra su equipaje
- Si necesita información diríjase a los mostradores identificados con la letra *i*

#### **EN EL HOTEL**

- Asegúrese que su equipaje sea recibido por personal claramente identificado
- No deje sus valijas abiertas en la habitación
- Deje sus objetos de valor y documentación en cajas fuertes
- Mantenga siempre cerrada con llave la puerta de la habitación
- No abra la puerta de su habitación sin comprobar quien esta llamando
- Es recomendable informar en la recepción adonde se dirige cuando sale

## **EN LA CALLE**

- Planifique su recorrido con anticipación
- Evite zonas poco transitadas
- No pida instrucciones o consulte un mapa con extraños
- Es recomendable desplazarse en grupos y mantenerse en lugares concurridos e iluminados
- No lleve consigo grandes sumas de dinero ni ostente objetos de valor

## **EN AUTOMOVIL**

- Planifique anticipadamente su recorrido, cheque mapa y si es posible alquile un GPS
- Maneje siempre con las ventanillas cerradas y las puertas trabadas
- Mantenga el equipaje, bolsos y carteras en el baúl en todo momento
- Si su auto es chocado desde atrás, evalúe la situación y si no está conforme con la situación de seguridad, haga señas de que se detendrá en la próxima estación de servicio, lugar transitado o destacamento policial.
- Esté atento en las entradas y salidas de las autopistas, ya que son lugares donde tienen lugar numerosos delitos
- Estacione siempre en lugares especialmente habilitados

## **EN VISITAS A LUGARES DE INTERES**

- Utilice los servicios de guías autorizadas y registradas
- No deje objetos de valor, carteras o bolsos sobre mesas o mostradores

## **COMO EVITAR ARREBATOS**

- Esté atento a la situación general
- Lleve su cartera o bolso firmemente sujeto
- Circule por lugares transitados y bien iluminados
- Si sospecha que está siendo seguido, diríjase a una zona concurrida y llame a la policía
- Evite tomar atajos por zonas poco transitadas o mal iluminadas
- No ostente objetos de valor como relojes, joyas o cámaras fotográficas
- Si sospecha que está siendo seguido por un vehículo, no trate de adelantarse; cambie de dirección y retroceda sobre sus pasos
- Reaccione gritando y pidiendo ayuda
- No pida a extraños que le tomen fotografías, sin importar cuán amables parezcan

[http://www.saps.gov.za/2010\\_worldcup/Tourist\\_Safety\\_Tips\\_Web.pdf](http://www.saps.gov.za/2010_worldcup/Tourist_Safety_Tips_Web.pdf)

**Zonas de riesgo (deben ser evitadas):**

Las zonas de Pretoria Central, Arcadia, Sunnyside y Marabstad son las más inseguras de la ciudad de Pretoria, por lo que es conveniente evitarlas, muy especialmente de noche. En caso de visitarlas, se recomienda estar vigilante y adoptar las mínimas medidas de seguridad personal.

En Johannesburgo, evitar a cualquier precio el barrio de Hillbrow, Yeoville, Berea, y tener precaución en el de Bruma. Hay que tener cuidado en el Central Business District (CBD) y, en particular, la terminal de autobuses de Rotunda.

En Durban, evitar el paseo marítimo de Victoria de noche, los pasos subterráneos del Workshop Shopping Centre, y los del embarcadero Victoria, así como Point Road, los alrededores del Wheel Shopping Complex, y tener siempre cuidado por la zona de la playa.

En Ciudad del Cabo se aconseja de noche no ir a pie desde los hoteles en el centro hasta la zona del Waterfront, ni pasear por el centro de la ciudad.

Evitar el interior y los alrededores de las estaciones ferroviarias por la noche y tener cuidado durante el día. No utilizar el tren que hace el trayecto Johannesburgo-Pretoria ni, en general, los trenes de cercanías que van a las playas o lugares turísticos.

**Zonas de riesgo medio:**

El resto de zonas urbanas, de noche y a pie, presentan un riesgo medio.

**Zonas sin problemas:**

Todos los destinos turísticos habituales, como reservas naturales, parques nacionales, etcétera. En estas zonas existe, sin embargo, un riesgo reducido de pequeños robos.

## ✓ Salud

### **Servicios Médicos**

La medicina privada en Sudáfrica es excelente, aunque debido a sus altos costos es recomendable contratar un seguro de viaje antes de visitar el país.

### **Emergencias Médicas**

112 (desde móvil)

10177 (desde fijo)

**NETCARE 911** (Servicio privado de emergencias)

082 911

### **Hospitales**

#### **Little Company of Mary Hospital**

50 George Storrar Drive,  
Groenkloof  
Pretoria

012 424 3600

#### **Wilgers Trauma**

Dennenboom Road  
Wilgers Ext 14  
Pretoria

012 807 0352

#### **Zuid-Afrikaans Hospital**

255 Bourke Street  
Muckleneuk  
Pretoria

012 343 0300/ 1-8

### **Pretoria East Hospital**

Garsfontain Road esquina Netcare Road  
Moreleta Park  
Pretoria

012 422 2300

### **Médicos**

#### **Dr Hugo Sarli**

(cardiólogo argentino)

Room A3 Pretoria East Private Hospital  
Moreletapark

012 993 2075

### **Hatmed Medical Centre**

#### **Medicina General**

Dr J Momberg  
Dr E Lingenfelder  
Dr N Venter  
Dr E Nel

454 Hilda Street  
Hatfield  
Pretoria

012 362 7180

#### **Horarios**

Lunes a Viernes 08:00 a 19:00

Sábados 08:00 a 13:00

Domingos y Feriados: 08:00 a 12:00

## **Odontólogos**

### **Dr Ruan Van Niekerk**

941 Henley St (esquina Olimpus)  
Faerie Glen  
Pretoria

012 991 7080 / 5885  
082 411 3274

[www.drvanniekerk.co.za](http://www.drvanniekerk.co.za)

### **Dr Orlando Rojas**

(habla castellano)

101 George Storrar Drive  
Groenkloof  
Pretoria

012 346 5615  
074 126 0768

[www.southafricadentist.com](http://www.southafricadentist.com)

### **Dr H Dinkelmann**

Hatmed Medial Centre

454 Hilda Street  
Hatfield  
Pretoria

012 362 7180

Horarios

Lunes a Viernes 08:00 a 19:00  
Sábados 08:00 a 13:00  
Domingos y Feriados: 08:00 a 12:00

## **Oculistas**

### **Pretoria Eye Institute**

630 Schoeman Street  
Arcadia  
Pretoria  
South Africa

27 12 343-5873

[www.eyeinstitute.co.za](http://www.eyeinstitute.co.za)

## **SIDA**

La epidemia de HIV/SIDA es una de las grandes tragedias de África del último cuarto de siglo pasado y comienzos de este. Sudáfrica no es la excepción. Mientras que a nivel mundial la tasa de prevalencia ronda el 0,4% y en nuestro país es de 0,6%, en Sudáfrica llega a casi 23%.

---

## **MALARIA**

La malaria se encuentra en áreas limitadas de Sudáfrica, principalmente las zonas bajas (por debajo de 1.000 metros) de las provincias de Limpopo, Mpumalanga y KwaZulu-Natal. Se pueden producir casos de infección en las provincias de North West y Northern Cape, a lo largo de los ríos Molopo y Orange.

En invierno disminuyen los riesgos de picadura de mosquitos que transmiten el virus.

## **GRIPE A H1N1**

Teniendo en cuenta la situación de pandemia declarada por la OMS, actualmente ningún país del mundo puede considerarse libre del riesgo de contagio. Para más información, se aconseja consultar antes de viajar la página web de la Organización Mundial de la Salud:

<http://www.who.int/csr/disease/swineflu/es>

✓ **Datos útiles**

<b>Embajada</b> (Pretoria)	220 Standard Plaza Building 440 Hilda Street, 2do Piso Hatfield, Pretoria RSA – 0081 Atención al público de 8 a 16 hs, de lunes a viernes.	Tel 012 430 3524 012 430 3527 012 430 3513 012 430 3516 Fax 012 430 3521
<b>Consulado General</b> (Johanneburgo)	Atención al público de 8 a 16 hs, de lunes a viernes.  9 Fredman Towers 13 Fredman Drive Sandton Johannesburg 2146 <a href="mailto:arconsa@embassyofargentina.co.za">arconsa@embassyofargentina.co.za</a>	Tel 011 783 3307 011 783 9032  Fax 011 784 6408
<b>Guardia Consular</b>	Las 24 hs.	<b>079 715 4366</b>

**Dinero/cambio/medios de pago**

La moneda de curso oficial es el Rand. El uso de moneda extranjera (Dólares, Euros, etc.) está prohibido y penado por ley. El Rand tiene sus denominaciones en billetes incluyen 10, 20, 50, 100 y 200 Rands y monedas de 1, 2 y 5 Rands y 50, 20, 10 y 5 Centavos de Rand.

Se recomienda cambiar las divisas en lugares especialmente habilitados: bancos (abiertos de 9.30 a 15.30, generalmente) y casas de cambio (usualmente ubicadas en el aeropuerto y shopping centers). Se recomienda no efectuar cambios en la calle.

Tanto bancos como casas de cambio aplican, sobre el cambio a tipo vendedor, el cobro de una comisión que oscila con los diferentes montos a cambiar, pero que para menos de mil dólares alcanza a 1,5% del total a cambiar (menor comisión y en general mejor tipo de cambio en los bancos).

Es de destacar, también, que diarios y otros medios de comunicación (e incluso el propio Reserve Bank o Banco Central) publican un promedio del tipo de cambio del día, es decir, un promedio entre tipo vendedor y comprador. Así, por dar un ejemplo, uno puede escuchar por la radio que el Dólar cotiza a R 7,30, pero los bancos comprarán US dólares a 7.15 y venderán a 7,50. Luego, si uno cambia 100 Dólares, recibiría sólo R 704,28 (100 x 7,15 menos 1,5% de comisión).

**SE ACONSEJA PREGUNTAR SIEMPRE POR EL TIPO DE CAMBIO Y LA COMISION A PAGAR**, ya que los mismos varían de banco a banco y en las casas de cambio.

---

Si bien para realizar pagos se puede utilizar la tarjeta American Express, las más difundidas son MasterCard y VISA.

---

### **Horarios**

Los sudafricanos inician y terminan las jornadas más temprano que nosotros. El horario típico es de 8 a 17 hs:

- Los negocios funcionan en esos horarios (excepto supermercados, que pueden quedar abiertos hasta las 18, 18.30 o 19, dependiendo del supermercado);
- Los bancos, como se mencionó, están abiertos al público entre 9.30 y 15.30;
- Las oficinas de gobierno, entre 8 y 16 hs.
- Los restaurantes, salvo excepciones en grandes ciudades, funcionan entre 18 y 21 o 22 hs.
- Consecuentemente, las horas pico en el tránsito son entre 6 y 8 de la mañana y entre 16.30 y 18.00 en la tarde.

---

### **Transporte público**

Es muy diferente a lo que nosotros estamos acostumbrados: ninguna ciudad tiene subterráneos; no hay servicios de remis y los taxis, como se conocen en Argentina, no existen tampoco. Los colectivos tienen rutas y horarios predeterminados y en general concentran su viajes en la mañana y en la tarde para llevar y devolver a los trabajadores hacia y desde sus puestos de trabajo.

Lo que los sudafricanos llaman taxi, son los que en nuestro país fueron los prototipos de colectivos en los años 1930: una mini-van, que tiene rutas más o menos preestablecidas –aunque no necesariamente– y que transporta diez a quince personas a la vez. Costo: una distancia promedio cuesta entre 10 y 20 rands.

Al mismo tiempo, las recientes empresas de taxi, en ciudades como Johannesburgo o Pretoria, se comportan como empresas de remis: hay que llamarlos, darles la ubicación de encuentro, esperarlos y no cuentan con relojes sino que cobran su tarifa en base a los km recorridos.

Las calles, salvo las del centro, en general no tienen veredas, y si las tienen, muchas veces son solo sendas bastante poco caminables. Dado que las ciudades tienden a extenderse horizontalmente –es decir, en casas y no en edificios– las distancias suelen ser grandes– lo que hace que las ciudades sean poco atractivas para ser recorridas a pie. Además, hay que tener en cuenta el tema seguridad.

## **Alquiler de vehículos y tránsito**

Los vehículos poseen volante a la derecha y, al igual que la mayoría de las ex colonias inglesas, se maneja por la mano izquierda. Si bien manejar con volante a la derecha no es tan difícil como uno lo imagina a priori, se aconseja, en caso de alquilar un vehículo, extremar los recaudos y la atención al volante, así como alquilar un automóvil con caja automática. La regla más sencilla para acostumbrarse a manejar con el volante a la derecha es seguir al vehículo que va delante.

El carné de conducir extranjero, obtenido con anterioridad al ingreso a Sudáfrica y siempre que esté válido, es válido en Sudáfrica siempre que se lo acompañe con una traducción completa al idioma inglés.

Durante las horas pico, de lunes a viernes desde las 06:00 hasta las 08:00 y desde las 16:30 a las 18:00, el tránsito es muy intenso y suele congestionarse muy a menudo –especialmente en la autopista que une las ciudades de Pretoria y Johannesburgo y la ida y salida al aeropuerto. Por ello se recomienda salir con anticipación y con margen como para absorber posibles demoras. Un traslado Pretoria-Johannesburgo de 35 minutos sin tránsito, puede insumir hasta 2 horas un viernes por la tarde. Idéntica consideración es válida en el tránsito hacia y desde el aeropuerto durante horarios pico.

---

### **Taxis**

#### **Rixi Taxi 24 hs**

+27 12 803 8382 / +27 12 362 6262

Desde Sudáfrica: 012 803 8382 / 012 362 6262

[rixitaxi@rainbow.co.za](mailto:rixitaxi@rainbow.co.za)

#### **SACab**

+27 44 382 0444

Desde Sudáfrica 08611 72222

[www.sacab.co.za](http://www.sacab.co.za)

### **Transfers desde el aeropuerto**

#### **Avis Point2Point**

+27 11 923 3600

Desde Sudáfrica 011 923 3600

[point2point@avis.co.za](mailto:point2point@avis.co.za)

#### **Airport Shuttle**

+27 12 348 0650

Desde Sudáfrica 012 348 0650

[www.airportshuttle.co.za](http://www.airportshuttle.co.za)

## Alquiler de Autos

### Validez de licencias de conductor de Argentina

1. Para conducir en SA se requiere alguna de las siguientes opciones:

- a. Licencia válida emitida por autoridad sudafricana.
- b. Licencia internacional válida.
- c. Licencia válida emitida por autoridad extranjera SIEMPRE que vaya acompañada de una traducción al idioma Inglés.

2. El registro internacional es la opción más segura y puede obtenerse con la autoridad competente en Argentina, el Automóvil Club Argentino (ACA) ([www.aca.org.ar/servicios/turismo/vial/framevial.htm](http://www.aca.org.ar/servicios/turismo/vial/framevial.htm))

Cabe destacar que, a pesar de que algunas compañías de alquiler de coche consideran el permiso internacional algo superfluo, no cabe duda que el permiso asiste a los motoristas, particularmente, en caso de un accidente donde haya eventuales demandas de seguro, ya que el permiso es multilingüe. Según la legislación sudafricana ([www.transport.gov.za/library/regulations/1999/roadregs00.html](http://www.transport.gov.za/library/regulations/1999/roadregs00.html)) la policía le solicitará un registro internacional de conducción.

Para obtener información más detallada sobre el tema diríjase a: [www.southafrica.info/plan\\_trip/travel\\_tips/getting\\_around/driving.htm](http://www.southafrica.info/plan_trip/travel_tips/getting_around/driving.htm) o visite la página web de la Embajada de Sudáfrica en Argentina ([www.sudafrica.org.ar/espa/consular/travelingsa/validity\\_argentine\\_licences\\_SA.php](http://www.sudafrica.org.ar/espa/consular/travelingsa/validity_argentine_licences_SA.php))

#### Avis

[www.avis.co.za](http://www.avis.co.za)

#### Europ Car

[www.europcar.co.za](http://www.europcar.co.za)

#### Budget Car Rental

[www.budget.co.za](http://www.budget.co.za)

#### DHM Tours & Coach Charter

+27 11763 7738

+27 83 456 8681

## **Alquiler de Motor Homes**

### **Drive Africa**

<http://www.driveafrica.co.za/car-rental/motorhome.html>

### **Drive South Africa**

<http://www.drivesouthafrica.co.za/camper-hire-south-africa.php>

---

## **Electricidad**

220/230 y 50/60 Hz. Pero los enchufes son similares a los usados en la India (tres patas gordas), lo cual implica solicitar adaptadores en el hotel o comprarlos en supermercados, etc.

---

## ✓ Temas Consulares

### Requisitos de entrada al país

Los ciudadanos argentinos no necesitan visado para viajar a Sudáfrica (para estancias de turismo hasta 90 días).

Se exige pasaporte en vigor para entrar en Sudáfrica. El pasaporte debe disponer de, al menos, **2 páginas en blanco para visado al ingreso y su fecha de caducidad debe ser, al menos, 30 días posterior a la fecha prevista de salida del país.**

#### AVISO IMPORTANTE PARA ARGENTINOS

*El 10 de Marzo de 2010, el Departamento de Salud de Sudáfrica circuló un Resumen sobre la Política sudafricana frente a la Fiebre Amarilla en el que se incluye a Argentina dentro de la lista de países a los que Sudáfrica exige un Certificado de Vacunación contra la Fiebre Amarilla.*

*Esta incorporación surge de la clasificación de Argentina como país de alto riesgo respecto de la Fiebre Amarilla en el listado de la Organización Mundial de la Salud.*

*Esta clasificación implica que todos los pasajeros que ingresen desde Argentina deberán presentar un Certificado de Vacunación contra la Fiebre Amarilla emitido al menos diez (10) días antes de ingresar en Sudáfrica.*

*Las nuevas disposiciones dejan sin efecto la posibilidad de vacunarse en el aeropuerto, razón por la cual quien no cuenten con su certificado en regla no serán admitidos a Sudáfrica.*

*En Argentina, la autoridad que extiende el Certificado Internacional de Vacunación contra Fiebre Amarilla es la Guardia de Sanidad del Puerto de Buenos Aires, Ing. Huergo 690, Buenos Aires. Tel.: 4343-1190 / 4334-1875. Horario: lunes de 14 a 15, martes de 10 a 11, miércoles 13 a 14, jueves y viernes de 15 a 16.*

Es importante destacar que los viajeros que no cumplen con estos requisitos son devueltos al aeropuerto de origen.

Más información sobre este punto puede obtenerse en la página del Departamento de Interior del gobierno sudafricano:

<http://www.dha.gov.za/Website%5F2010/Home.html>

### **Qué puede hacer un cónsul por usted**

- Orientarlo en materia de asistencia jurídica, médica, notarial, etc.
- Asistir a personas accidentadas.
- Otorgar Pasaportes
- Informar a parientes o personas allegadas sobre accidentes o fallecimientos, catástrofes y, brindarles asesoramiento.
- Interesarse por los connacionales detenidos o en prisión y, bajo ciertas circunstancias, transmitir mensajes a parientes.
- Asegurar la defensa en juicio de los ciudadanos argentinos.
- Solicitar el paradero de personas a las autoridades locales.
- Expedir venias de viaje a menores con el consentimiento de ley de los titulares de la patria potestad.
- Atender los intereses de los connacionales en cuestiones de sucesión por causa de muerte.
- Procurar comunicarse con familiares o allegados para informarles de su situación y necesidades.
- Velar por los intereses de argentinos menores o incapaces, particularmente en lo referido a la institución de la tutela o curatela.
- Autorizar todos los actos que pueden efectuar los Escribanos Públicos, especialmente legalizaciones.
- Permitir la utilización de la dirección postal de la oficina Consular para la recepción de correspondencia privada.
- Realizar opción de Nacionalidad de hijos de argentinos nativos residentes en el exterior.

### **Qué NO puede hacer un cónsul por usted**

- Ser parte en procesos judiciales u obtener su eximición de prisión.
- Proporcionar asesoramiento legal o impulsar procesos judiciales en su nombre.
- Procurarle un tratamiento diferenciado del que se brinda a los nacionales del país en hospitales o prisiones.
- Realizar tareas que correspondan a agencias de viaje, aerolíneas, bancos, etc.
- Proporcionarle pasajes o medios para regresar a la República o continuar viaje a otro punto, excepto en circunstancias muy especiales de repatriación.
- Proporcionarle dinero o hacerse cargo del pago de sus cuentas (facturas hoteleras, legales, médicas o de cualquier otro tipo).
- Gestionarle alojamiento, residencia, trabajo o permiso de trabajo como asimismo constituirse en su garante o fiador.

**Recuerde:**

- El Consulado General funciona de lunes a viernes, de 8 a 16 hs.
- Para las emergencias fuera de horario de atención llame al **079 715 4366** (desde Sudáfrica; si llama desde el exterior: **+27 79 715 4366**)
- Evite, de ser posible, llevar consigo su pasaporte; pero si debe hacerlo, deje en su hotel el DNI (ante una eventual pérdida de su pasaporte, el DNI le será requerido para obtener un nuevo pasaporte)

**Advertencia sobre Drogas**

La posesión y el consumo de drogas, incluidas las blandas, son ilegales. Estos delitos están muy severamente castigados por la Ley sudafricana (penas de hasta 25 años).

Todos los visitantes están sometidos a la legislación sudafricana. La ignorancia de la ley o el hecho de ser un ciudadano extranjero no exime de las consecuencias de los actos que se consideran punibles de acuerdo con la legislación nacional.

✓ **Hoteles y otras direcciones de utilidad en Pretoria\***

\* Se incluye Pretoria por ser la base de la selección nacional y la sede de la Embajada. Para el resto de las ciudades se sugiere consultar agencias de turismo o la siguiente dirección: [www.sleepingout.co.za](http://www.sleepingout.co.za), [www.footballnights.co.za](http://www.footballnights.co.za), [www.globalpillow.com](http://www.globalpillow.com).

**HOSTERIAS (GUEST HOUSES)**

Mutsago Guest House	Hatfield	<a href="http://www.mutsago.co.za">www.mutsago.co.za</a>	+27 12 430 7193
Birdwood Guest House	Arcadia	<a href="http://www.birdwood.co.za">www.birdwood.co.za</a>	+27 12 342 1116
Chancellor's Court Guest House	Arcadia	<a href="http://www.chancellorscourt.co.za">www.chancellorscourt.co.za</a>	+ 27 12 344 1404
The Villas	Arcadia	<a href="http://www.thevillas.co.za">www.thevillas.co.za</a>	+27 12 342 9130
The Gables Guest House	Arcadia	<a href="http://www.parkgables.co.za">www.parkgables.co.za</a>	+27 12 344 0390
Unicadia Self Catering	Arcadia	<a href="http://www.unicadia.co.za">www.unicadia.co.za</a>	+27 12 347 7702
Arcadian Guest House	Arcadia	<a href="http://www.foreversa.co.za">www.foreversa.co.za</a>	+27 12 423 5607
Brooklyn Guest House	Brooklyn	<a href="http://www.brooklynguesthouses.co.za">www.brooklynguesthouses.co.za</a>	+27 12 362-1728
Murray Street 137	Brooklyn	<a href="http://www.hotel224.com">www.hotel224.com</a>	+27 12 346 5940
Avalon Guest House	Brooklyn	<a href="http://www.avalonguesthouse.co.za">www.avalonguesthouse.co.za</a>	+ 27 12 3623151
Rozenhof Guest House	Brooklyn	<a href="http://www.rozenhof.co.za">www.rozenhof.co.za</a>	+27 12 460 8075
Austrian Gourmet Guest House	Brooklyn	<a href="http://www.austriangourmet.com">www.austriangourmet.com</a>	+27 12 362 0200
Osborne House	Brooklyn	<a href="http://www.osborneguesthouse.com">www.osborneguesthouse.com</a>	+ 27 12 362 2334
Cascades Guest House	Waterkloof	<a href="http://www.174cascades.co.za">www.174cascades.co.za</a>	+ 27 12 452 9980
Capital House	Waterkloof	<a href="http://www.capitalhouse.co.za">www.capitalhouse.co.za</a>	+27 12 346 0330
Illyria House	Muckleneuk	<a href="http://www.illyria.co.za">www.illyria.co.za</a>	+27 12 344 5193
Muckleneuk Guest House	Muckleneuk	<a href="http://www.muckleneukguesthouse.co.za">www.muckleneukguesthouse.co.za</a>	+ 27 87 808 2668
Anderley Guest House	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.anderley.co.za">www.anderley.co.za</a>	+27 12 346 1574
Kloof House	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.kloofhouse.co.za">www.kloofhouse.co.za</a>	+27 12 460 4600
Castello	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.castello.co.za">www.castello.co.za</a>	+27 12 346 6984
Royal Ridge Guest House	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.royalridge.co.za">www.royalridge.co.za</a>	+27 12 347 8315
Villa Sterne	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.villasterne.com">www.villasterne.com</a>	+27 12 346 2255
The Catwalk Lodge	Waterkloof Ridge	<a href="http://www.catwalklodge.com">www.catwalklodge.com</a>	+27 12 347 2814
361 Strubenkop Guest House	Lynnwood	<a href="http://www.361strubenkop.co.za">www.361strubenkop.co.za</a>	+ 27 12 361 3177
Casa Toscana Lodge	Lynnwood	<a href="http://www.casatoscana.co.za">www.casatoscana.co.za</a>	+27 12 348 8820
Su Casa	Pretoria	<a href="http://www.sucasastay.co.za">www.sucasastay.co.za</a>	+27 74 894 5461
Grosvenor Gardens	Hatfield	<a href="http://www.grosvenorgardens.co.za">www.grosvenorgardens.co.za</a>	+27 12 430 2032

## HOTELES

Sheraton Pretoria	Arcadia	<a href="http://www.sheraton.com/pretoria">www.sheraton.com/pretoria</a>	+27 12 429 9999
Premier Hotel Pretoria	Arcadia	<a href="http://www.premierhotels.co.za">www.premierhotels.co.za</a>	+27 12 441 1400
Court Classique Suite Hotel	Arcadia	<a href="http://www.courtclassique.co.za">www.courtclassique.co.za</a>	+27 12 344 4420
Courtyard Hotel Arcadia	Arcadia	<a href="http://www.citylodge.co.za">www.citylodge.co.za</a>	+27 12 342 4941
Sentinel Apart Hotel	Arcadia	<a href="http://www.sea.co.za">www.sea.co.za</a>	+27 12 344 4420
Holiday Inn Garden Court	Hatfield	<a href="http://www.southernsun.com">www.southernsun.com</a>	+27 12 342 1444
Protea Hotel	Hatfield	<a href="http://www.proteahotels.com/pretoria">www.proteahotels.com/pretoria</a>	+27 21 430 5300
Burgers Park Hotel	Pretoria	<a href="http://www.burguerspark.co.za">www.burguerspark.co.za</a>	+27 12 322 7500
Hotel 224	Sunnyside	<a href="http://www.hotel224.com">www.hotel224.com</a>	+27 12 440 5281
PGS Travel	Cape Town	<a href="http://www.pgstravel.co.za">www.pgstravel.co.za</a>	+27 82 514 8886

Para más información sobre alojamiento se puede consultar la siguiente dirección de internet:

[www.sleeping-out.co.za](http://www.sleeping-out.co.za)

Para alquiler de casas y departamentos se puede consultar a

Louise Grobbelaar  
Seeff accommodation 2010

Tel: +27 12 452 2500  
Fax: +27 86 684 9193  
[info2010@seeff.com](mailto:info2010@seeff.com)

Departamentos de un Ambiente para alquiler en **Ciudad del Cabo / CapeTown**

Tel & Fax: +27 21 426 5678  
Mobile: +27 82 576 6248  
[msolsona@iafrica.com](mailto:msolsona@iafrica.com)  
[www.stunningstudios.co.za](http://www.stunningstudios.co.za)

**Vinelio Properties**

Tel: + 27 82 828 9859  
[www.vinelioproperties.co.za](http://www.vinelioproperties.co.za) (ir a accomodation)

✓ **Otros datos de utilidad**

**“Fan Fests”**

Las ciudades de Durban, Bloemfontein, Ciudad del Cabo, Port Elizabeth, Nelspruit, Polokwane, Rustenburg, Pretoria y Johannesburgo organizarán, junto con la FIFA y el Comité Organizador Local fiestas oficiales donde se proyectarán los partidos para aquellas personas sin entrada.

En caso de acudir a este tipo de festivales, conviene recordar y aplicar, aún con más rigor, las medidas de seguridad personal sugeridas por la policía y el Ministerio de Turismo local.

Los “Fan Fests” en Johannesburgo son Elkah Stadium en (Rockville) Soweto, a unos ocho kilómetros de Soccer City, e Innes Free Park en Sandton (corner of Graynston Drive y la M1).

El “Fan Fest” de la ciudad de Pretoria será en el parque de la casa de gobierno (Union Buildings). Se puede encontrar información adicional sobre este punto en la página web de FIFA:

<http://es.fifa.com/worldcup/organisation/fanfest/index.html>

**Advertencia de la FIFA sobre entradas falsas:**

Los responsables de FIFA, así como el Comité Organizador Local de Sudáfrica, han advertido sobre el reciente incremento de venta de entradas falsas.

En este sentido se recuerda que la compra de entradas a través de canales distintos al oficial implica el riesgo de no poder ingresar a los partidos.

Mayor información sobre este punto puede hallarse en la siguiente dirección:

<http://es.fifa.com/worldcup/organisation/ticketing/index.html>

➤ Links de interés

[www.embassyofargentina.co.za](http://www.embassyofargentina.co.za) página web de la Embajada Argentina en RSA  
[www.sudafrica.org.ar](http://www.sudafrica.org.ar) página web de la Embajada de Sudáfrica en Argentina  
[www.info.gov.za](http://www.info.gov.za) portal del Gobierno sudafricano  
[www.southafrica.info](http://www.southafrica.info) portal de información general sobre Sudáfrica  
[www.tourism.gov.za](http://www.tourism.gov.za) portal del Ministerio de Turismo de Sudáfrica  
[www.southafrica.com](http://www.southafrica.com) portal de información general sobre Sudáfrica  
[www.southafrica.co.za](http://www.southafrica.co.za) portal de información general sobre Sudáfrica  
[www.southafrica.org.za](http://www.southafrica.org.za) portal de información general sobre Sudáfrica  
[www.lonelyplanet.com/south-africa](http://www.lonelyplanet.com/south-africa) portal de la guía turística Lonely Planet  
[www.arrivealive.co.za/](http://www.arrivealive.co.za/) portal sobre conducción y rutas en RSA  
[www.sa-venues.com](http://www.sa-venues.com) portal sobre alojamiento y turismo en Sudáfrica  
[www.allafricabackpackers.com/](http://www.allafricabackpackers.com/) alojamiento en campings, etc.  
[www.fifa.org](http://www.fifa.org) página web del organizador del Mundial  
[www.safa.co.za](http://www.safa.co.za) página web de la Asociación de Fútbol Sudafricana  
[www.resbank.co.za](http://www.resbank.co.za) portal del Banco Central  
[www.sars.gov.za](http://www.sars.gov.za) portal de la Agencia Impositiva  
[www.fnb.co.za](http://www.fnb.co.za) banco comercial First National Bank  
[www.standardbank.co.za](http://www.standardbank.co.za) banco comercial Standard Bank  
[www.nedbank.co.za](http://www.nedbank.co.za) banco comercial Nedbank  
[www.absa.co.za](http://www.absa.co.za) banco comercial ABSA  
[www.zulu.org.za/](http://www.zulu.org.za/) portal información turística de la provincia de KwaZulu Natal  
[www.durban.gov.za](http://www.durban.gov.za) portal de la ciudad de Durban  
[www.tourismcapetown.co.za](http://www.tourismcapetown.co.za) portal información turística de la provincia de Western Cape  
[www.capetown.gov.za](http://www.capetown.gov.za) portal de la ciudad de Cape Town  
[www.aboutcapetown.com](http://www.aboutcapetown.com) información general sobre Cape Town  
[www.cape-town.net](http://www.cape-town.net) información general sobre Cape Town  
[www.visitmosselbay.co.za](http://www.visitmosselbay.co.za) información general sobre Mossel Bay  
[www.mpumalanga.com](http://www.mpumalanga.com) portal información turística de la provincia de Mpumalanga  
[www.mbombela.gov.za](http://www.mbombela.gov.za) portal oficial ciudad de Mbombela (Nelspruit)  
[www.nelspruitinfo.com/](http://www.nelspruitinfo.com/) portal información general sobre Nelspruit  
[www.limpopotourism.info](http://www.limpopotourism.info) portal información turística de la provincia de Limpopo  
[www.polokwane.org.za](http://www.polokwane.org.za) portal de la ciudad de Polokwane  
[www.polokwane.info](http://www.polokwane.info) información general sobre Polokwane  
[www.tourismnorthwest.co.za](http://www.tourismnorthwest.co.za) portal información turística de la provincia de North West  
[www.bafokeng.com](http://www.bafokeng.com) portal del reino de Bafokeng (Rustenberg)  
[www.gauteng.net](http://www.gauteng.net) portal oficial de la provincia de Gauteng  
[www.gauteng.com](http://www.gauteng.com) portal de información general sobre Gauteng  
[www.joburg.org.za](http://www.joburg.org.za) portal oficial de la ciudad de Johannesburgo  
[www.tshwane.gov.za](http://www.tshwane.gov.za) portal oficial de la ciudad de Tshwane (Pretoria)  
[www.pretoria.co.za](http://www.pretoria.co.za) portal de información general sobre Pretoria  
[www.visitpretoria.co.za](http://www.visitpretoria.co.za) portal de información general sobre Pretoria  
[www.freestatetourism.org](http://www.freestatetourism.org) portal información turística de la provincia de Free State  
[www.bloemfontein.co.za](http://www.bloemfontein.co.za) portal de la ciudad de Bloemfontein  
[www.ecprov.gov.za](http://www.ecprov.gov.za) portal de la provincia de Eastern Cape  
[www.portelizabeth.co.za](http://www.portelizabeth.co.za) portal de la ciudad de Port Elizabeth  
[www.ectourism.co.za](http://www.ectourism.co.za) información general sobre turismo en Eastern Cape  
[www.sanparks.org](http://www.sanparks.org) Autoridad de Parques Nacionales de RSA  
[www.krugerpark.co.za](http://www.krugerpark.co.za) Parque Nacional Kruger